

ment. Dans d'autres pays, comme en Chine, par exemple, les missionnaires sont exposés à verser leur sang sous la hache ou le couteau du bourreau ; au Canada les missionnaires doivent aussi être martyrs, mais martyrs à petit feu. Ce sont les maringouins qui sont chargés de leur tirer le sang des veines, et ils s'en occupent à merveille.

31 mai. — Nous campons ce soir au pied de la rivière des Seize; c'est-à-dire d'une petite rivière qui offre seize portages à la navigation. Seize fois, sur un parcours tout au plus de vingt milles, il faudra débarquer et transporter à dos canot et bagage ; c'est bien le cas de dire que nous naviguerons sur terre. Un porc-épic tué et huit gros esturgeons de deux à trois pieds de long saisis à la main en remontant un petit rapide sont venus rompre la monotonie pendant la journée d'hier ; ce soir un tour de pêche de trois-quarts d'heure environ nous a donné six beaux brochets pour notre table.

4 juin. — On fait sa toilette en grand ce matin et un drapeau est hissé au haut d'un grand mât fixé à l'arrière du canot, car nous arrivons au premier poste, celui de la Barrière. Au détour d'une pointe nous apercevons une petite maison de sauvages, puis pan, pan, pan, trois ou quatre coups de fusils vont réveiller les échos d'alentour et leur dire la joie que ces bons Indiens éprouvent au retour de leur père spirituel après une longue absence d'un an. A mesure que nous avançons la fusillade augmente, et tous vont se réunir au débarcadère pour nous saluer. Monsieur Edwarsen, commis du poste, vient nous souhaiter la bienvenue au quai, et après avoir touché la main à tous les sauvages réunis, nous nous retirons chez lui où il nous fait avec grâce les honneurs de sa maison.

Dans l'après-midi, je suis allé faire une visite à la chapelle bâtie à quelques arpents du poste, sur une pointe élevée qui s'avance dans le lac. Elle mesure 35 pieds de long sur 20 de large avec une petite sacristie adjacente de 12 pieds sur 9 et est l'œuvre du travail, du dévouement et de l'habileté du Fr. Tremblay. Elle est toute éclatante de propreté et frais peinte. On n'y a pas épargné les couleurs, elles y sont des plus variées et des plus voyantes : le rouge, le jaune et le blanc se marient avec le vert, le bleu et l'orange ; c'est